



# KitchenAid

ARTISAN 2018

ARTISAN

---

**KitchenAid**



## ***Passionate About Making***

### **IGNITE YOUR CREATIVITY**

For almost 100 years KitchenAid has been celebrating your passion for cooking, designing appliances that inspire your creativity.

### **DÊ ASAS À CRIATIVIDADE**

Há cerca de um século que a KitchenAid tem vindo a conceber eletrodomésticos que impulsionam a inspiração e a paixão pelo mundo da culinária e pastelaria.

### **ENCIENDA SU CREATIVIDAD**

KitchenAid lleva casi 100 años celebrando su pasión por la cocina, diseñando electrodomésticos que le sirven de inspiración para dar rienda suelta a su creatividad.

### **ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΤΕ ΤΗ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΚΟΤΗΤΑ ΣΑΣ**

Εδώ και σχεδόν 100 χρόνια, η KitchenAid επιβραβεύει το πάθος σας για τη μαγειρική και τη ζαχαροπλαστική, με συσκευές σχεδιασμένες για να σας εμπνέουν.

### **YARATICILIĞINIZI TETİKLEYİN**

KitchenAid neredeyse 100 yıldır yaratıcılık konusunda size ilham verecek cihazlar tasarlayarak pişirme tutkunuzu destekliyor.

### **РАЗОЖГИТЕ СВОЮ КРЕАТИВНОСТЬ**

Вот уже почти 100 лет KitchenAid помогает вам раскрывать свои кулинарные таланты, создавая кухонные приборы, вдохновляющие вас на творчество.

*Inspiring creativity in the kitchen since 1919*



1893

Best mechanical  
O melhor mecanismo  
La mejor mecánica  
Н каљутерој  
сускеуј  
En iyi mekanik  
cihaz  
Лучшая  
механика



1919

The birth of a legend  
O nascimento de uma lenda  
El nacimiento de una leyenda  
'Ενας μύθος γεννήθηκε  
Bir efsanenin doğuşu  
Рождение легенды



1923

Good housekeeping  
Anunciada na revista  
"Good housekeeping"  
Revista housekeeping  
Διαφήμιση στο περιοδικό Good  
HouseKeeping  
Good Housekeeping dergisi  
Выбор домохозяйки



1927

The mixer of the Stars  
A batedeira das estrelas  
El robot de las estrellas  
Το μίξερ των Αστέρων  
Yıldızların kullandığı mikser  
Миксер для звезд



1936

The design expert  
O perito em design  
El diseñador  
Ειδικός σχεδιασμός  
Tasarım uzmanı  
Эксперт по дизайну



1941

Timeless design  
Design intemporal  
Diseño intemporal  
Διαχρονικό σχέδιο  
Modası asla  
geçmeyen tasarım  
Дизайн на века



1984

A world of colours  
Um mundo de cores  
Un mundo de colores  
'Ενας κόσμος χρωμάτων  
Renkli bir dünya  
Разноцветный мир



2012

Mix with the best  
Os melhores assistentes  
El mejor aliado  
Το καλύτερο μίξερ  
En iyisile karıştırın  
Выбирайте лучшее



2013

Full range of appliances  
Vasta gama de  
eletrodomésticos  
Gama completa de  
electrodomésticos  
Πλήρης γκάμα συσκευών  
Eksiksiz cihaz koleksiyonu  
Полный комплект  
приборов



2015

A year of big changes  
Um ano de grandes mudanças  
Un año de grandes cambios  
Έτος μεγάλων αλλαγών  
Büyük değişikliklerle dolu bir yıl  
Год больших перемен



2018

#1 Mixer Brand in the World  
A melhor marca de  
batedeiras do mundo  
1.ª marca de batidoras  
del mundo  
Το #1 μίξερ στον κόσμο  
Dünyanın 1 Numaralı  
Mikser Markası  
Лучший в мире бренд  
миксеров

**KitchenAid**

*Inspiring creativity in the kitchen since 1919 | A impulsionar a criatividade desde 1919 | Inspirando la  
creatividad en la cocina desde 1919 | Εμπνέουμε τη δημιουργικότητα στην κουζίνα από το 1919 |*

*1919 yılından bu yana mutfakta sizlere ilham veriyor | Вдохновляем на творчество на кухне с 1919 года*

ARTISAN







## BAKING

16

Pastelaria | Repostería | Ζαχαροπλαστική | Fırında Pişirme | Выпечание



## HEALTHY AND FRESH

60

Alimentos saudáveis e frescos | Alimentos frescos y sanos | Υγιεινές και φρέσκες δημιουργίες  
Sağlıklı ve Taze | Здоровое и свежее питание



## CULINARY

88

Culinária | Gastronomía | Μαγειρική | Aşçılık | Кулинария



## COFFEE AND BREAKFAST

98

Café e pequeno-almoço | Café y desayuno | Καφές και πρωινό  
Kahve ve Kahvaltı | Кофе и завтрак



ARTISAN

*Enter a world of colour*

Bem-vindo a um mundo mais colorido | Entre en un mundo de colores  
Ένας κόσμος γεμάτος χρώματα | Renkli bir dünyaya giriş yapın | Войдите в мир цвета

KitchenAid



*Traditional*

TRADICIONAL  
TRADICIONAL  
ВАСИКА  
GELENEKSEL  
ТРАДИЦИОННЫЕ



*Metallic*

METÁLICO  
МЕТАЛІКА  
ΜΕΤΑΛΛΙΚΟ  
METALİK  
МЕТАЛЛИК



*Trendy*

MODERNO  
MODERNA  
МОНТЕРНО  
MODAYA UYGUN  
СТИЛЬНЫЕ



*Outgoing*

EXTROVERTIDO  
EXTROVERTIDA  
ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ  
SIRADIŞI  
БРОСКИЕ





ARTISAN



## BAKING

*Pastelaria*

*Repostería*

*Ζαχαροπλαστική*

*Fırında Pişirme*

*Выпечание*

Whatever you're creating, our iconic Stand Mixers and their extensive range of attachments and accessories will inspire you throughout your culinary journey. | Independentemente do prato que esteja a criar, as nossas Batedeiras icónicas e a vasta gama de acessórios disponíveis irão certamente reacender a sua paixão pela pastelaria e estimular a criatividade na cozinha. | Independientemente del plato que vaya a crear, nuestros icónicos robots de cocina y su amplia gama de accesorios le servirán de inspiración en su viaje culinario. | Ότι κι αν θέλετε να ετοιμάσετε, τα εμβληματικά μας επιτραπέζια μίξερ και η εκτεταμένη σειρά εξαρτημάτων και αξεσουάρ τους σάς χαρίζουν έμπνευση στο δημιουργικό σας ταξίδι. | Hazırladığınız yiyecek ne olursa olsun ikonik Stantlı Mikserlerimiz ile eklenen aksesuar seriniz size bu yolculukta en iyi şekilde destek olacaktır. | Что бы вы ни творили, наши легендарные настольные миксеры с исчерпывающим набором насадок и дополнительных принадлежностей будут вдохновлять вас на новые кулинарные подвиги.

**KitchenAid**

*Discover  
the perfect stand mixer  
for you in 3 steps*

*Descubra a batedeira ideal para  
si em apenas 3 passos*

*Descubra el robot perfecto para  
usted en tan solo 3 pasos*

*Ανακαλύψτε το καλύτερο  
επιτραπέζιο μίξερ σε  
3 βήματα*

*3 adımda sizin için ideal  
stantlı mikseri keşfedin*

*Выберите подходящий  
вам миксер за 3 шага*

### *Choose your size*

Escolha o tamanho | Elija su tamaño | Επιλέξτε μέγεθος  
Dileđiniz boyutu seçin | Выберите свой размер



**3.3 L KitchenAid Mini Stand Mixer**  
Mini-Batedeira de 3,3 L KitchenAid  
Minirobot de cocina de 3,3 L KitchenAid  
Μίνι επιτραπέζιο μίξερ 3,3 L KitchenAid  
KitchenAid 3,3 L Mini Stantlı Mikser  
Настольный мини-миксер KitchenAid объемом 3,3 л



**4.8 L KitchenAid Stand Mixer**  
Batedeira de 4,8 L KitchenAid  
Robot de cocina de 4,8 L KitchenAid  
Επιτραπέζιο μίξερ 4,8 L KitchenAid  
KitchenAid 4,8 L Stantlı Mikser  
Настольный миксер KitchenAid объемом 4,8 л



**6.9 L KitchenAid Stand Mixer**  
Batedeira de 6,9 L KitchenAid  
Robot de cocina de 6,9 L KitchenAid  
Επιτραπέζιο μίξερ 6,9 L KitchenAid  
KitchenAid 6,9 L Stantlı Mikser  
Настольный миксер KitchenAid объемом 6,9 л

### *Choose your colour*

Escolha a cor | Elija su color | Dilediginiz rengi seçin  
Dileđiniz rengi seçin | Выберите свой цвет



### *Choose your attachment*

Escolha o acessório | Elija su accesorio | Επιλέξτε εξάρτημα  
Dileđiniz eklentiyi seçin | Выберите свои насадки



*Stir up your passion*

*A paixão mais doce*

*Desate su pasión*

*Εκφράστε το πάθος σας*

*Tutkunuzu yaratıcılığınızla  
karıştırın*

*Включите свою страсть*



**KitchenAid**



## 5KSM185PS\*

ARTISAN

Innovation

**4.8 L Tilt-Head Stand Mixer**

Batedeira de cabeça móvel de **4,8 L**

Robot de cocina con cabezal inclinable de **4,8 L**

Επιτραπέζιο μιξερ με κινούμενη κεφαλή **4,8 L**

**4,8 L Açılan Kafalı Stantlı Mikser**

Настольный миксер с откидным блоком объемом **4,8 л**

\*Only available from May 2018

\*Apenas disponível a partir de maio de 2018

\*Disponible a partir de mayo de 2018

\*Διαθέσιμο από τον Μάιο του 2018

\*Yalnızca Mayıs 2018 itibarıyla sunulacaktır

\*В продаже только с мая 2018 г.



A Two-toned bowl, 3 Stainless Steel accessories | Taça com duas tonalidades e 3 acessórios em aço inoxidável  
Bol en dos tonos, 3 accesorios de acero inoxidable | Δίχρωμο μπολ, 3 εξαρτήματα από ανοξείδωτο ατσάλι  
İki tonlu kase, 3 Paslanmaz Çelik aksesuar | Двухцветная чаша, 3 аксессуара из нержавеющей стали

B Premium finishing | Acabamento premium | Acabado de alta calidad | Εξαιρετικό φινίρισμα  
Lüks kaplama | Первоklassnaya odteleka

C Premium colour palette | Gama de cores premium | Paleta de colores superior | Εντυπωσιακή ποικιλία χρωμάτων  
Etkileyici renk yelpazesi | Первоklassnaya palitra cvetov

KitchenAid



5KSM185EPSCM\*



5KSM185PSCA\*



5KSM185PSNK\*



5KSM185EPSPH\*



5KSM185EPSDR\*



5KSM185PSE\*



5KSM185PSCP\*



5KSM185PSMS\*



5KSM185PSAC\*



5KSM185PSOB\*



5KSM185PSBK\*



5KSM185PSCR\*



5KSM185PSAZ\*

\*Availability depending on the country.

\*Disponibilidade consoante o país.

\*La disponibilidad varía según el país.

\*Διαθεσιμότητα ανάλογα με τη χώρα.

\*Bulunabilirlik, ülkeye göre farklılık gösterir.

\*Наличие зависит от страны.

**KitchenAid**



## 5KSM175PS

ARTISAN

4.8 L Tilt-Head Stand Mixer

Batedeira de cabeça móvel de 4,8 L

Robot de cocina con cabezal inclinable de 4,8 L

Επιτραπέξιο μίξερ με κινούμενη κεφαλή 4,8 L

4,8 L Açılan Kafalı Stantlı Mikser

Настольный миксер с откидным блоком объемом 4,8 л



A Flex edge beater | Misturador de extremidade flexível | Batidor de borde flexible | Αναδευτήρας με εύκαμπτο άκρο  
Esnek Kenarlı Çırçıçı | Лопатка с гибким ребром

B Large palette of colours | Grande variedade de cores | Amplia paleta de colores | Μεγάλη γκάμα χρωμάτων  
Geniş renk yelpazesi | Большая палитра цветов

C Additional 3 L bowl | Taça adicional de 3 L | Bol adicional de 3 L | Δεύτερο μπολ 3 L  
Ayrıca 3,3 L kase ile birlikte verilir | Дополнительная чаша 3,3 л

KitchenAid

# KitchenAid

\*Availability depending on the country.

\*Disponibilidade consoante o país.

\*La disponibilidad varía según el país.

\*Διαθεσιμότητα ανάλογα με τη χώρα.

\*Bulunabilirlik, ülkeye göre farklılık gösterebilir.

\*Наличие зависит от страны.



5KSM175PSER\*



5KSM175PSCU\*



5KSM175PSGA



5KSM175PSIC



5KSM175PSVB



5KSM175PSCA



5KSM175PSBK



5KSM175PSMS



5KSM175PSMY



5KSM175PSPT



5KSM175PSRI



5KSM175PSOB\*



5KSM175PSLT



5KSM175APSAC\*



5KSM175PSSP



5KSM175PSAP



5KSM175PSBY

NEW

NEW



## 5KSM156

ARTISAN

**4.8 L Tilt-Head Stand Mixer**

Batedeira de cabeça móvel de **4,8 L**

Robot de cocina con cabezal inclinable de **4,8 L**

Επιτραπέζιο μιξέρ με κινούμενη κεφαλή **4,8 L**

**4.8 L** Açılmış Kafalı Stantlı Mikser

Настольный миксер с откидным  
блоком объемом **4,8 л**



A Frosted glass bowl | Taça de vidro fosco | Bol de vidrio esmerilado | Ημιδιαφανές γυάλινο μπολ  
Buzlu cam kase | Чаша из матового стекла

B Unique colour | Cor exclusiva | Color exclusivo | Μοναδικό χρώμα | Benzersiz renk | Уникальная расцветка

C Stainless steel knobs | Botões em aço inoxidável | Botones de acero inoxidable | Στοιχεία ελέγχου από ανοξείδωτο ατσάλι  
Paslanmaz çelik saplar | Ручки из нержавеющей стали

**KitchenAid**



5KSM125AC



5KSM125CU



5KSM125ER



5KSM125OB

## 5KSM125

ARTISAN

4.8 L Tilt-Head Stand Mixer

Batedeira de cabeça móvel de 4,8 L

Robot de cocina con cabezal inclinable de 4,8 L

Επιτραπέζιο μίξερ με κινούμενη κεφαλή 4,8 L

4,8 L Açılmış Kafaklı Stantlı Mikser

Настольный миксер с откидным блоком объемом 4,8 л



A Planetary movement | Ação planetária | Acción planetaria | Ελικοειδής κίνηση | Döner hareket | Планетарное вращение

B Iconic design | Design inconfundível | Diseño emblemático | Εμβληματικός σχεδιασμός  
Simge haline gelmiş tasarım | Неповторимый дизайн

C Single multipurpose attachment hub | Encaixe único para acessórios | Toma de accesorios multiusos única  
Υποδοχή εξαρτήματος πολλαπλών χρήσεων | Çok amaçlı, tekli eklenti gößeği kapağı | Многофункциональный фиксатор насадок



5KSM331XBM



5KSM331XCA\*



5KSM331XGU



5KSM331XER\*



5KSM331XFG

5KSM331XAC\*

\*Availability depending on the country.  
 \*Disponibilidade consoante o país.  
 \*La disponibilidad varía según el país.  
 \*Διαθεσιμότητα ανάλογα με τη χώρα.  
 \*Bulunabilirlik, ülkeye göre farklılık gösterir.  
 \*Наличие зависит от страны.

## 5KSM3311X

ARTISAN

### 3.3 L Mini Tilt-Head Stand Mixer

Mini-Batedeira de cabeça móvel de 3,3 L

Minirobot de cocina con cabezal inclinable de 3,3 L

Mήνιν επιτραπέζιο μίξερ με κινούμενη κεφαλή 3,3 L

3,3 L Mini Açılmış Kafaklı Stantlı Mikser

Настольный мини-миксер с откидным

блоком объемом 3,3 л

B



A 25% lighter than the 4.8 L model | 25% mais leve do que as batedeiras de 4,8 L | Un 25 % más ligero que los robots de cocina de 4,8 L | 25% ελαφρύτερο από το μοντέλο 4,8 L | 4,8 L standlı mikser den %20 oranda daha hafif | На 25% легче по сравнению с настольными миксерами объемом 4,8 л

B 20% smaller than the 4.8 L model | 20% mais pequena do que as batedeiras de 4,8 L | Un 20 % más pequeño que los robots de cocina de 4,8 L | 20% μικρότερο από το μοντέλο 4,8 L | 4,8 L standlı mikser den %25 oranda daha hafif | На 20% компактнее по сравнению с настольными миксерами объемом 4,8 л

C Additional 1/2 speed for Soft Start | Definição adicional de 1/2 velocidade para a função Soft Start | Velocidad 1/2 adicional para Soft Start (Inicio suave) | 50% ταχύτερη σταδιακή έκκινηση Soft Start | Yumuşak Başlatma için 1/2 hız | Дополнительная скорость 1/2 для плавного пуска

**KitchenAid**



## 5KSM7580X

ARTISAN

**6.9 L ARTISAN Bowl-Lift Stand Mixer**

Batedeira com suporte para taça de **6,9 L ARTISAN**

Robot de cocina con bol elevable de **6,9 L**

Επιτραπέζιο μίξερ με υπερψιωμένο μπολ **6,9 L ARTISAN**

ARTISAN **6,9 L** Kaldırılabilir Kaseli Stantlı Mikser

Настольный миксер ARTISAN со съемной чашей объемом **6,9 л**



A Bowl lift | Suporte para taça | Bol elevable | Διάταξη ανύψωσης μπολ | Kaldırılabilir kaseli | Съемная чаша

B Stainless Steel accessories | Acessórios em aço inoxidável | Accesorios de acero inoxidable

Εξαρτήματα από ανοξείδωτο ατσάλι | Paslanmaz çelik aksesuarlar | Аксессуары из нержавеющей стали

C 1.3 HP motor | Motor de 1,3 cv | Motor de 1,3 CV | Μοτέρ 1,3 HP | 1,3 beygir güce sahip motor | Мотор 1,3 л.с.



ARTISAN



5KSM7580XCA



5KSM7580XOB



5KSM7580XFP



5KSM7580XMS



5KSM7580XER

**MIX  
WITH THE BEST**



5KSM185PS

4.8 L



5KSM175PS

4.8 L



5KSM156

4.8 L



5KSM125

4.8 L



5KSM3311X

3.3 L



5KSM7580X

6.9 L



*For Everything  
You Want To Make.  
KitchenAid.*

*KitchenAid. Para todos os  
seus projetos culinários.*

*Para todo lo que quiera crear.  
KitchenAid.*

*Για οπιδήποτε θέλεις να  
φτιάξεις. KitchenAid.*

*Yapmak İstediginiz Her  
Şey için: KitchenAid.*

*Для всего, что вы хотите  
приготовить. KitchenAid.*

**KitchenAid**

## FRESH PREPARATIONS



5KSMSCA



5KSM2APC



5KSM2FPA



5JE



5KSM1JA

*For Everything  
You Want To Make.  
KitchenAid*



5FVSP



5KSMVSA



MEAT



5SSA



5FT

## PASTA &amp; GRAINS

Para todos os seus  
projeto culinários

Para todo lo que quiera crear

Για οπιδηποτε θέλεις  
να φτιάξεις

Yapmak İstedığınız Her Şey için

Для всего, что вы  
хотите приготовить

5KSMRPA



KRAV



5KSMPEXTA



5KGM



5KICA0WH





STAND MIXER OPTIONAL ACCESSORIES

ACESSÓRIOS OPCIONAIS PARA A BATEDEIRA

ACCESORIOS OPCIONALES DEL ROBOT DE COCINA

ΠΡΟΑΡΙΤΗΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΓΙΑ ΤΟ ΕΠΙΤΡΑΠΕΖΙΟ ΜΙΞΕΡ

STANTLI MİKSER İÇİN İSTEĞE BAĞLI AKSESUARLAR

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ ДЛЯ НАСТОЛЬНОГО МИКСЕРА

ARTISAN



## FRESH PREPARATIONS



5KSM2FPA



KitchenAid



Spiralizer with Peel, Core & Slice - 4 blades  
 Acessório de Corte em Parafuso com lâminas de descasque, descaroçamento e corte - 4 lâminas  
 Cortador en espiral con cuchillas - 4 cuchillas  
 Κόφτης σπιράλ με λειτουργία ξεφλουδίσματος, αφαίρεσης πυρήνα και κοπής σε φέτες - 4 λεπίδες  
 Kabuk soyma, çekirdek çıkarma ve dilimleme özellikle sarmallaştırıcı - 4 bıçak  
 Спирализатор с функцией очистки, удаления сердцевины и спиральной резки - 4 лезвия



Spiralizer with Peel, Core & Slice - 6 blades  
 Acessório de Corte em Parafuso com lâminas de descasque, descaroçamento e corte - 6 lâminas  
 Cortador en espiral con cuchillas - 6 cuchillas  
 Κόφτης σπιράλ με λειτουργία ξεφλουδίσματος, αφαίρεσης πυρήνα και κοπής σε φέτες - 6 λεπίδες  
 Kabuk soyma, çekirdek çıkarma ve dilimleme özellikle sarmallaştırıcı - 6 bıçak  
 Спирализатор с функцией очистки, удаления сердцевины и спиральной резки - 6 лезвий



Sheet cutter  
 Acessório para Fatiar Vegetais  
 Cortador de verdura en láminas  
 Κόπτης λαχανικών σε φύλλα  
 İnce Sebze Kesici  
 Листовая овощерезка

### Innovation



Juicer Attachment  
 Acessório de Extração Máxima para Sumos e Molhos  
 Accesorio Licuadora masticadora lenta para zumos y salsas de extracción máxima  
 Αποχυμωτής μέγιστης απόδοσης και εξάρτημα για σάλτσες  
 Maksimum Üretim Sağlayan yanış Meyve/Sebze Suyu Sıkacağı ve Sos Aksesuarı  
 Насадка-соковыжималка максимальной экстракции с функцией приготовления соусов







ARTISAN



KitchenAid





ARTISAN



PASTA & GRAINS



Pasta Sheet Roller

Laminadora

Rodillo liso para pasta

Πλάστης ζυμαρικών

Makarna Silindiri

Насадка для раскатки теста

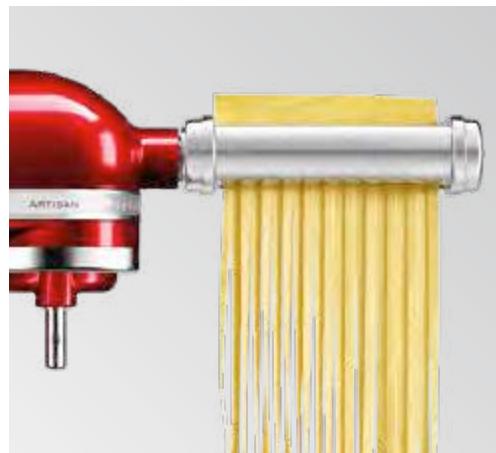




Ravioli Maker

Máquina  
de RavioliMáquina  
de raviolisΜηχανή  
παρασκευής  
ραβιόλιRavioli Yarma  
MakinesiНасадка для  
приготовления  
рaviоли

5KRAV

Pasta sheet roller  
& cutter setLaminadora e conjunto  
de cortadores de massaSet de rodillo liso  
y rodillos cortantes  
para pastaΣετ παρασκευής και  
κοπής ζυμαρικώνMakarna Silindiri  
ve Kesici setiКомплект для раскатки  
теста и формовки пасты

5KSMPRA



Grain Mill

Moinho  
para CereaisMolinillo  
de cereales

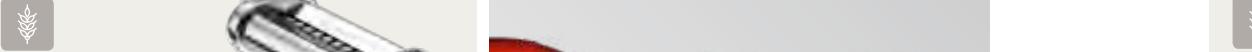
Αλεστική μηχανή

Tane Değirmeni

Насадка-мельница



5KGM



Pasta Shape Press

Pasta PressGourmet

Prensa para  
pasta gourmetΠρέσα ζυμαρικών  
GourmetGurme Makarna  
Makinesi

Пресс для пасты



5KSMPREXTA



## HEALTHY AND FRESH

---

*Alimentos saudáveis e frescos*

*Alimentos frescos y sanos*

*Υγιεινές και φρέσκες δημιουργίες*

*Sağlıklı ve Taze*

*Здоровое и свежее питание*

**Perfect Blend, Perfect Taste.** Fuel your vitality. Whip up healthy, mouthwatering creations with our stylish high-performance Blenders and Food Processors. | **A mistura perfeita, o sabor ideal.** Prepare refeições deliciosas e saudáveis utilizando a nossa gama de elegantes Liquidificadores, Centrifugadores e Processadores de Alimentos de elevado desempenho. | **Batido perfecto, sabor perfecto.** Refuerce su vitalidad. Diseñe exquisitas creaciones con nuestras elegantes y potentes licuadoras, exprimidores y procesadores de alimentos, y consiga resultados de lo más saludables. | **Τέλειο άλεσμα, τέλεια γεύση.** Αναζωογονήθείτε φυσικά. Ετοιμάστε υγιεινές, πεντανόστιμες δημιουργίες με μπλέντερ, αποχυμωτές και πολυμίξερ κορυφαίας απόδοσης, με μοναδικό σχεδιασμό. | **Kusursuz Karışım, Kusursuz Lezzet.** Zindelik için. Şık, yüksek performanslı Blender'larımız, Meyve/Sebze Suyu Sıkacaklarımız ve Mutfak Robotlarımız ile sağlıklı ve lezzetli içecekler hazırlayın. | **Идеальное смешение, идеальный вкус.** Почекрните живительную энергию. Готовьте здоровое аппетитное питание с помощью наших стильных высокопроизводительных блендеров, соковыжималок и кухонных комбайнов.



## 5KSB8270

ARTISAN

Innovation

Power Plus Blender  
Liquidificador Power Plus  
Batidora Power Plus  
Μηλέντερ Power Plus  
Power Plus Blender  
Блендер Power Plus

THE MOST POWERFUL BLENDER  
O LIQUIDIFICADOR MAIS POTENTE  
LA BATIDORA MÁS POTENTE  
ΤΟ ΠΙΟ ΙΣΧΥΡΟ ΜΙΞΕΡ  
EN GÜÇLÜ BLENDER  
САМЫЙ МОЩНЫЙ БЛЕНДЕР



A 2.6 L BPA-free graded Thermal Control Jar | Copo misturador de 2,6 L isento de bifenol A com controlo térmico  
Jarra con control térmico de 2,6 L sin Bisfenol A | Κανάτα θερμικού ελέγχου 2,6 λίτρων, βαθμονομημένη, χωρίς BPA  
2,6 L BPA-içermeyen Isı Kontrollü Sürahi | Терморегулируемая чаша объемом 2,6 л без БФА

B 4 Pre-set programs | 4 programas predefinidos | 4 programas predefinidos | 4 проεπιλεγμένα προγράμματα  
4 ön ayarlı karıştırma programı | 4 предустановленные программы

C 3.5 Peak HP Motor | Motor de 3,5 cv de potência máxima | Motor de 3,5 CV (pico)  
Ισχυρό μοτέρ 3,5 Peak HP | 3,5 Tepe BG Motor | 3,5 л.с. пиковой мощности мотора

KitchenAid



64



5KSB8270MS



5KSB8270BK



5KSB8270CA

**KitchenAid**

Transform any ingredients  
Transforme quaisquer ingredients  
Transforme cualquier ingrediente  
Αλέθει οποιοδήποτε υλικό<sup>1</sup>  
Dilediğiniz malzemeyi kullanın  
Превращайте любые ингредиенты

65



## 5KSB7068

Power Blender  
Liquidificador Power Blender  
Batidora Power  
Мощный Power  
Power Blender  
Мощный блендер

ARTISAN



A 11 variable speeds and Pulse/Boost | 11 velocidades, opções Pulse/Boost  
11 velocidades, botón de impulsos | 11 ταχύτητες, Πλατική λειτουργία/  
Λειτουργία Boost | 11 Hızlı, Darbe/Destek seçenekleri  
11 скоростей, импульсный режим

B Self cleaning cycle program | Ciclo de autolimpeza | Ciclo de limpieza automática  
Κύκλος αυτόματου καθαρισμού | Kendini temizleme çevrimi | Цикл самоочистки

C 3.5 Peak HP Motor | Motor de 3,5 cv de potência máxima | Motor de 3,5 CV (pico)  
Ισχυρό μοτέρ 3,5 Peak HP | 3,5 Tepe BG Motor | 3,5 л.с. пиковской мощности мотора

KitchenAid



5KSB7068ER



5KSB7068AC



5KSB7068OB



5KSB6060BM



5KSB6060FW



## 5KSB6060

ARTISAN

High Performance Blender  
Liquificador de Alto Desempenho  
Batidora de alto rendimiento  
Μηλέντερ υψηλής απόδοσης  
High Performance Blender  
Высокопроизводительный блендер

POWERFUL MOTOR,  
PRECISE CONTROL  
MOTOR POTENTE,  
CONTROLO PRECISO  
MOTOR POTENTE,  
CONTROL PRECISO  
ΙΣΧΥΡΟ ΜΟΤΕΡ,  
ΑΚΡΙΒΗΣ ΕΛΕΓΧΟΣ  
GÜÇLU MOTOR,  
HASAS KONTROL  
МОЩНЫЙ МОТОР,  
ТОЧНЫЙ КОНТРОЛЬ

B .....

C .....



A 9 variable speeds and Pulse | 9 velocidades variáveis e função Pulse | 9 velocidades variables y botón de impulsos  
9 ταχύτητες και Παλμική λειτουργία | 9 değişken hız ve Darbe | 9 скоростей и импульсный режим

B Single wall jar | Copo de parede única | Jarra de una pared | Κανάτα με μονό τοίχωμα  
Tek duvarlı sürahi | Чаша с однослоиной стенкой

C 3.0 Peak HP Motor | Motor de 3,0 cv de potência máxima | Motor de 3,0 CV (pico)  
Ισχυρό μοτέρ 3,0 Peak HP | 3,0 Tepe BG Motor | 3,0 л.с. пиковой мощности мотора

KitchenAid



## 5KSB5080

ARTISAN

ARTISAN Magnetic Drive Blender  
Liquidificador de Transmissão Magnética ARTISAN  
Licuadora de accionamiento magnético ARTISAN  
Μαγνητικό μπλέντερ ARTISAN  
ARTISAN Manyetik Blender  
Блендер с электромагнитным приводом ARTISAN



.....  
**B**  
.....  
**A**



5KSB5080CA



5KSB5080MS



5KSB5080BK



## 5KSB5553

ARTISAN

ARTISAN Blender with **1.5 L** Glass Pitcher  
and **0.75 L** Culinary Jar

Liquidificador ARTISAN com copo em vidro de **1,5 L** e copo culinário de **0,75 L**

Batidora ARTISAN con jarra de vidrio de **1,5 L** y recipiente culinario de **0,75 L**

Μπλέντερ ARTISAN με γυάλινη κανάτα **1,5 L** και κανάτα **0,75 L**

**1,5 L** Cam Sürahili ve **0,75 L** Mutfak Kavanozlu ARTISAN Blender

Блендер ARTISAN со стеклянным стаканом объемом **1,5 л** и кувшином объемом **0,75 л**

TIMELESS DESIGN,  
CONSISTENT RESULTS

DESIGN INTEMPORAL,  
RESULTADOS CONSISTENTES

DISEÑO INTEMPORAL,  
RESULTADOS CONSISTENTES

ΔΙΑΧΡΟΝΙΚΟΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ,  
ΑΞΙΟΠΙΣΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ

MODASI ASLA GEÇMЕYЕCEK  
TASARIM,TUTARLI SONUÇLAR

НЕУВЯДАЮЩИЙ ДИЗАЙН,  
ПРЕВОСХОДНЫЕ  
РЕЗУЛЬТАТЫ



A .....

A Large, durable glass pitcher with unique shape | Copo de grandes dimensões em vidro resistente com design exclusivo | Jarra grande de cristal duradera con silueta exclusiva | Μεγάλη, ανθεκτική γυάλινη κανάτα με μοναδικό σχεδιασμό | Benzersiz şekilli, büyük ve dayanıklı cam sürahi | Большой стакан уникальной формы из прочного стекла

B Stay-put lid with ingredient cup | Tampa estanque com copo para ingredientes | Tapa fija con tapón para ingredientes | Σταθερό καπάκι με πώμα μεζούρα | Malzeme kabıyla sabit kapak | Прилегающая плотно крышка с колпачком для ингредиентов

C "Soft start" feature | Função "soft start" | Función « soft start » (arranque suave) | Λειτουργία σταδιακής εκκίνησης «Soft start» | 'Yumuşak başlatma' özelliği | Функция «плавный пуск»

KitchenAid



5KSB5553ER



5KSB5553OB



5KSB5553AC



5KSB5553PK



5KSB5553GA



5KSB5553MY



5KSB5553MS



5KSB5553WH

**KitchenAid**



## 5KHB3581

ARTISAN

ARTISAN Cordless Hand Blender with accessories

Váriinha mágica sem fios ARTISAN com acessórios

Batidora de mano sin cable ARTISAN con accesorios

Μπλέντερ χειρός χωρίς καλώδιο ARTISAN

με εξαρτήματα

ARTISAN Şarjlı El Blenderi, aksesuarlarıyla

Беспроводной погружной

блендер ARTISAN с аксессуарами



A

B

C

5KHB3581CA



5KHB3581MS

A Rechargeable 12 V li-ion battery | Bateria recarregável de íões de lítio de 12 v | Batería recargable de ion-litio de 12 V | Επαναφορτιζόμενη μπαταρία ίόντων λιθίου 12 V | Şarj edilebilir 12 V lityum iyon pilli | Литиево-ионный аккумулятор на 12 В

B Ergonomic design with rear hook | Design ergonómico com gancho posterior | Diseño ergonómico con gancho trasero | Εργονομικός σχεδιασμός με άγκιστρο στο πίσω μέρος | Arka kancali ergonomik tasarım | Эргономичный дизайн

C Useful storage case for attachments | Caixa útil para guardar os acessórios | Práctica caja de almacenamiento para accesorios | Εύχρηστη θήκη αποθήκευσης για τα εξαρτήματα | Aksesuarlar için pratik bir saklama çantası | Удобный кейс для хранения насадок

KitchenAid



## 5KFP1644

ARTISAN

ARTISAN 4 L Food Processor  
Processador de Alimentos ARTISAN de 4 L  
Procesador de alimentos de 4 L ARTISAN  
Πολυμηχανή 4 L ARTISAN  
ARTISAN 4 L Mutfak Robotu  
Кухонный комбайн ARTISAN объемом 4 л



A Adjustable slicing disc with first ever external lever | Disco de cortar ajustável com alavancas externas | Disco para trocear ajustable con la primera palanca externa del mercado | Ο πρώτος ρυθμιζόμενος δίσκος κοπής με εξωτερικό μοχλό | İlk defa piyasaya sunulmuş olan diştan kollu ayarlanabilir dilimleme diski | Регулируемый режущий диск с уникальным внешним рычагом управления

B Dicing kit | Kit para cortar em cubos | Kit para cortar en dados | Κιτ κοπής σε κύβους | Dilimleme Kiti | Комплект для нарезки кубиками

C Die-cast metal construction | Fabricado em metal fundido | Fabricación en metal troquelado | Χυτοπρεσαριστή μεταλλική κατασκευή | Pres döküm metal yapı | Литая металлическая конструкция

KitchenAid



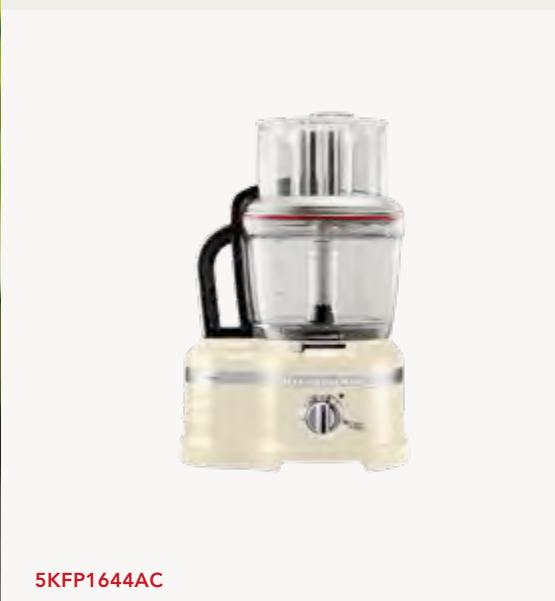
80



5KFP1644ER



5KFP1644OB



5KFP1644AC



5KFP1644CA

81



## 5KVJ0111

ARTISAN

ARTISAN Maximum Extraction Juicer  
Espremedor de Extração Máxima ARTISAN  
Licuadora masticadora de extracción máxima ARTISAN  
Αποχυμωτής μέγιστης απόδοσης χυμού ARTISAN  
ARTISAN Maksimum Ürün Veren Meyve/Sebze Sıkacağı  
Соковыжималка максимальной экстракции ARTISAN



A 2-in-1 extra wide feed tube with hopper | Tubo de alimentação extra largo 2-em-1 com alimentador | Tubo de alimentación extra ancho 2 en 1 con tolva | Φαρδύς συλήνας τροφοδοσίας 2 σε 1 με χάντη | Hunılı, 2'si 1 arada ekstra geniş besleme tüpü Устройство "2 в 1": широкое жерло

B Optimized slow juicing speed with reverse function | Velocidade baixa otimizada com funcionalidade de inversão | Velocidad de proceso baja optimizada con función de rotación inversa | Βελτιστοποιημένη λειτουργία αργής αποχυμώσης με λειτουργία αντιτροφής κίνησης | Ters işlev ile optimize edilmiş düşük meyve/sebze suyu sıkma hızı | Оптимизированная низкая скорость экстракции с функцией реверса

C Three pulp screens: low pulp, high pulp and saucing/jams | Três coadores de polpa: pouca polpa, muita polpa e coador para molhos/compotas | Tres coladores de pulpa: poca pulpa, mucha pulpa y salsa/mermeladas | Τρία σουρωτήρια πολτού: λεπτόρρευστος, παχύρρευστος και σάλτσα/μαρμελάδα | Üç posa filtresi: düşük posa, yüksek posa ve sos/reçel | Три фильтра: для уменьшения мякоти, для увеличения мякоти и для приготовления соусов/джемов

KitchenAid



5KVJ0111CA

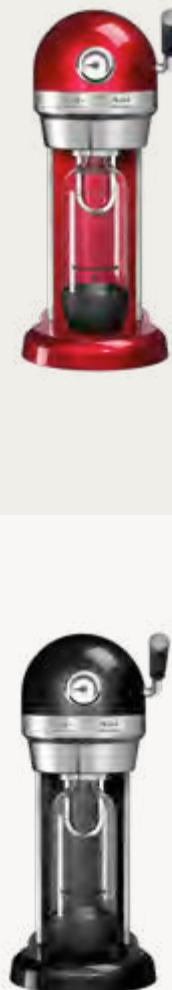


5KVJ0111OB



84

5KSS1121CA  
5KSS1121OB



## 5KSS1121

ARTISAN Sparkling Beverage Maker  
POWERED BY SODASTREAM®  
Proudly designed and assembled  
in the U.S.A.

Máquina de Bebidas Gaseificadas ARTISAN  
COM TECNOLOGIA SODASTREAM®  
Concebida e montada nos E.U.A.

Máquina para preparar bebidas  
con gas ARTISAN  
POWERED BY SODASTREAM®  
Diseñada y montada en los EE. UU.

Μηχανή παρασκευής ανθρακούχων  
ποτών ARTISAN  
ΜΕ ΤΗΝ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΤΗΣ SODASTREAM®  
Σχεδιάζεται και συναρμολογείται  
στις Η.Π.Α.

ARTISAN Köpüklü İçecek Hazırlayıcı  
SODASTREAM® DESTEĞİYLE  
SUNULMAKTADIR  
ABD'de tasarılmış ve monte edilmiştir.

Сифон для приготовления  
газированных напитков ARTISAN  
ПРИ ПОДДЕРЖКЕ SODASTREAM®  
Разработано и собрано в США

ARTISAN



A

B

C

A

A Premium metal design | Fabricada em metal de alta qualidade | Diseño metálico de alta calidad | Κορυφαίος μεταλλικός σχεδιασμός  
Üstün metal tasarım | Первоклассная металлическая конструкция

B Manual carbonation setting lever with soft grip | Alavanca manual de regulação do nível de gaseificação com pega ergonómica  
Palanca de ajuste del nivel de carbonatación manual de empuñadura suave | Μοχλός ρύθμισης επιπέδου διοξειδίου του άνθρακα  
με μαλακή λαβή | Yumuşak tutuşlu manuel karbonatlama ayar kolu | Удобный рычаг подачи газа с мягкой рукояткой

C CO<sub>2</sub> Gauge | Indicador de CO<sub>2</sub> | Calibrador de CO<sub>2</sub> | Μετρητής CO<sub>2</sub> | CO<sub>2</sub> Ölcer | Датчик CO<sub>2</sub>

KitchenAid

85



5KSB7068



5KSB8270

STANDARD ACCESSORIES  
ACESSÓRIOS STANDARD  
ACCESORIOS ESTÁNDAR  
ΒΑΣΙΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ  
STANDART AKSESUARLAR  
КОМПЛЕКТАЦИЯ

OA

OPTIONAL ACCESSORIES  
ACESSÓRIOS OPCIONAIS  
ACCESORIOS OPCIONALES  
ΠΡΟΑΡΙΤΗΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ  
ÍSTEĞE BAĞLI AKSESUARLAR  
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ



5KFP1644



5KSB6060



5KPP56EL  
SA/OA

5KSB5553



5KHB3581



ARTISAN



## CULINARY

*Culinária*

*Gastronomía*

*Μαγειρική*

*Aşçılık*

*Кулинария*

**Deliciously Homemade. KitchenAid.** Create tasty homemade dishes with our Cook Processor, the intelligent, all-in-one appliance that saves you time. | **Deliciosas iguarias caseiras. KitchenAid.** Para criar saborosos pratos caseiros, utilize a nossa Máquina de Cozinha: o aparelho inteligente tudo-em-um que lhe permite poupar tempo no dia-a-dia atarefado. | **Deliciosamente casera. KitchenAid.** Cree deliciosos platos caseros con nuestro procesador de cocina, el electrodoméstico inteligente, todo en uno, que le permite ahorrar tiempo. | **Σπιτικές νοστιμίες. KitchenAid.** Δημιουργήστε νόστιμα, οπτικά πιάτα με την συσκευή επεξεργασίας και μαγειρέματος τροφών μας, την έξυπνη συσκευή που συνδυάζει πολλές χρήσεις και σας εξοικονομεί πολύτιμο χρόνο. | **Lezzetli, ev yapımı yemekler. KitchenAid.** Zamandan tasarruf etmenizi sağlayan, hepse bir arada akıllı cihazımız Pışırme Robotu ile lezzetli, ev yapımı yemekler hazırlayın. | **Восхитительный вкус домашней еды. KitchenAid.** Готовьте вкусные домашние блюда с помощью нашего кулинарного процессора – интеллектуального универсального прибора, экономящего ваше время.

**KitchenAid**



*Deliciously  
Homemade*

*Deliciosas iguarias caseiras  
Deliciosamente casera  
Σπιτικές νοστιμίες  
Lezzetli, ev yapımı yemekler  
Восхитительный вкус  
домашней еды*



**KitchenAid**



5KCF0104AC



5KCF0104ER



5KCF0104CA



5KCF0104MS



5KCF0104BK

## 5KCF0104

ARTISAN

ARTISAN Cook Processor  
Máquina de Cozinha ARTISAN  
Procesador de cocina ARTISAN  
Συσκευή επεξεργασίας και  
μαγειρέματος τροφών ARTISAN  
ARTISAN Pişirme Robotu  
Кулинарный процессор ARTISAN



A All-in-one cooking appliance including a wide range of standard accessories | Aparelho de confeção tudo-em-um com uma vasta gama de acessórios standard | Aparato de cocina todo en uno con una amplia gama de accesorios estándar | Συσκευή μαγειρέματος όλα σε ένα, με μεγάλη ποικιλία βασικών εξαρτημάτων | Geniş bir standart aksesuar yelpazesine sahip hepsi bir arada pişirme cihazı | Универсальное устройство с широким диапазоном стандартных аксессуаров

B 6 automatic cooking modes | 6 modos de confeção automática | 6 modos de cocción automáticos | 6 αυτόματες λειτουργίες μαγειρέματος | 6 otomatik pişirme modu | 6 автоматических режимов приготовления

C Premium design | Design superior | Diseño sobresaliente | Κορυφαίος σχεδιασμός | Üstün tasarım | Первоклассный дизайн





## ARTISAN



COOK PROCESSOR OPTIONAL ACCESSORY  
Food Processor Accessory Kit  
ACESSÓRIO OPCIONAL PARA A MÁQUINA DE COZINHA  
Kit Processador de Alimentos  
ACCESORIO OPCIONAL DEL PROCESADOR DE COCINA  
Kit de accesorios procesador de alimentos  
ΠΡΟΑΙΡΕΤΙΚΟ ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ  
ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ ΤΡΟΦΩΝ  
Σετ εξαρτημάτων πολυκόφτη  
Pişirme Robotu İsteğe Bağlı Aksesuarı  
Mutfak Robotu Aksesuar Kiti  
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ АКСЕССУАР  
К КУЛИНАРНОМУ ПРОЦЕССОРУ  
Набор из кухонного комбайна с насадками



**KitchenAid**



## COFFEE AND BREAKFAST

*Café e pequeno-almoço*

*Café y desayuno*

*Καφές και πρωινό*

*Kahve ve Kahvaltı*

*Кофе и завтрак*

**Exceptional Coffee Made Simple.** Experience perfection with our cutting-edge Coffee Machines, Toasters and Kettles. | **Café excepcional, preparação simples.** Desfrute de perfeição absoluta durante a refeição mais importante do dia graças às nossas Máquinas de Café, Torradeiras e Chaleiras inovadoras. | **Café excepcional de forma sencilla.** Disfrute de la perfección con nuestras sofisticadas cafeteras, tostadores y hervidores de agua. | **Εξαιρετικός καφές τόσο απλά.** Απολαύστε το τέλειο πρωινό, με τις προηγμένες καφετιέρες, φρυγανιέρες και βραστήρες μας. | **Kolay, Lezzetli Kahve.** Son teknoloji ürünü Kahve Makinelerimiz, Ekmek Kızartma Makinelerimiz ve Su Isıtıcılarımız ile mükemmellığı tecrübe edin. | **Простое приготовление вкуснейшего кофе.** Испытайте совершенство с нашими передовыми кофемашинами, тостерами и чайниками.



*Exceptional Coffee  
Made Simple.*

*Café excepcional,  
preparação simples.*

*Café excepcional  
de forma sencilla.*

*Εξαιρετικός καφές  
τόσο απλά.*

*Kolay, Lezzetli Kahve.*

*Простое приготовление  
вкуснейшего кофе.*





102

## 5KES2102

ARTISAN

ARTISAN Espresso Machine  
Máquina Expresso ARTISAN  
Cafetera exprés ARTISAN  
Μηχανή εσπρέσο ARTISAN  
ARTISAN Espresso Makinesi  
Кофеварка эспрессо ARTISAN



A Two interdependent boilers | Duas caldeiras interdependentes | Dos calderas independientes | Δύο ανεξάρτητοι βραστήρες | İki ayrı kaynatıcı. | Два автономных бойлера

B Large espresso and steam gauges | Indicadores de café e vapor de grandes dimensões | Indicadores de vapor y expreso grandes | Μεγάλα όργανα μέτρησης για εσπρέσο και ατμό | Büyük espresso ve buhar ölçerler | Крупные индикаторы для эспрессо и пара

B Cup warmer | Aquecedor de chávenas | Calentador de tazas | Χώρος θέρμανσης φλιτζανιών | Bardak ısıtıcı | Подогреватель для чашек

KitchenAid

103



104



5KES2102OB



5KES2102ER



5KES2102AC

**KitchenAid**

105



## 5KES0504

ARTISAN

ARTISAN Nespresso and Aeroccino 3 Bundle  
Conjunto de Máquina de Café Nespresso ARTISAN e Aeroccino 3  
Cafetera Nespresso ARTISAN y Aeroccino 3  
Мнжавý Nespresso и Aeroccino 3 ARTISAN  
ARTISAN Nespresso ve Aeroccino 3 Paketi  
Комплект из ARTISAN Nespresso и Aeroccino 3



A Variable strengths and volume control | Intensidade variável e controlo de volume | Intensidades variables y control de cantidad | Διάφορα επίπεδα δύναμης καφέ και έλεγχος όγκου | Koyuluk seğenekleri ve hacim kontrolü | Возможность выбора крепости и объема

B Under 30 second heat-up | Aquece em menos de 30 segundos | Menos de 30 segundos de tiempo de calentamiento | Χρόνος θέρμανσης λιγότερος από 30 δευτέρολεπτα | 30 saniyenin altında ısınma süresi | Предварительный нагрев менее 30 секунд

C Aeroccino | Aeroccino | Aeroccino | Aeroccino | Aeroccino | Aeroccino | Aeroccino

**KitchenAid**



ARTISAN



5KES0504OB



5KES0504ER



5KES0504CA



5KES0504CA



5KES0504MS



5KES0503ER



5KES0503CA



5KES0503MS



5KES0503OB



5KES0503AC

## 5KES0503

ARTISAN

ARTISAN Nespresso  
Máquina de Café Nespresso ARTISAN  
Cafetera Nespresso ARTISAN  
Μηχανή Nespresso ARTISAN  
ARTISAN Espresso  
ARTISAN Nespresso



A Variable strengths and volume control | Intensidade variável e controlo de volume | Intensidades variables y control de cantidad  
Διάφορα επίπεδα δύναμης καφέ και έλεγχος όγκου | Koyuluk seçenekleri ve hacim kontrolü |  
Возможность выбора крепости и объема

B Under 30 second heat-up | Aquece em menos de 30 segundos | Menos de 30 segundos de tiempo de calentamiento |  
Χρόνος θέρμανσης λιγότερος από 30 δευτερόλεπτα | 30 saniyeliñt altinda ısıtma süresi |  
Предварительный нагрев менее 30 секунд

C 1.4 L removable water tank | Depósito de agua de 1,4 L amovível | Depósito de agua de 1,4 L extraíble |  
Αφαιρούμενη δεξαμενή νερού 1,4 L | 1,4 L kapasiteli çıkarılabilir su haznesi | Съемный резервуар для воды объемом 1,4 л



112

## 5KCM0812

ARTISAN

ARTISAN Siphon Coffee Maker  
ARTISAN Cafeteira de Sifão  
ARTISAN Cafetera de vacío  
Καφετιέρα απόσταξης κενού ARTISAN  
ARTISAN Sifon Kahve Makinesi  
Сифонная кофеварка ARTISAN



A Large 1 L capacity | Capacidade para 1 L | Gran capacidad (1 L) | Μεγάλη χωρητικότητα 1 λίτρου |  
Büyük 1 L kapasite | Большая вместимость – 1 л

B Premium glass construction with stainless steel accents | Fabricado em vidro com detalhes em aço inoxidável |  
Fabricación en metal de primera calidad con toques de acero inoxidable | Κατασκευή από γυαλί κορυφαίας  
ποιότητας με στοιχεία από ανοξειδώτω χάλυβα | Paslanmaz çelik tasarımlı vurgularına sahip yüksek kaliteli cam gövde |  
Безупречная конструкция из стекла с деталями из нержавеющей стали

C Secure brew unit stand | Estável suporte da unidade de infusão | Pie de la unidad de infusión seguro | Ασφαλές στήριγμα  
σκεύους παρασκευής | Güvenli demleme birimi standı | Надежная подставка для варочного блока

KitchenAid

113



## 5KCM0512SS

ARTISAN

ARTISAN Precision Press Coffee Maker  
ARTISAN Cafeteira de Émbolo  
ARTISAN Cafetera de émbolo  
Μηχανή καφέ πίεσης ARTISAN  
ARTISAN Hassas Presli Kahve Makinesi  
Френч-пресс ARTISAN



A French Press with integrated scale and timer | Cafeteira de Émbolo com balança e temporizador integrados | Prensa francesa con báscula y programador integrados | Καφετιέρα με έμβολο πίεσης με ενσωματωμένη ζυγαριά και χρονοδιακόπτη | Entegre ölçük ve zamanlayıcı sahip Kahve Demleme Aparatı | Френч-пресс со встроенным весами и таймером

B Cordless design and integrated control panel with LCD-display | Design sem fios e painel de controlo integrado com mostrador LCD | Diseño inalámbrico y panel de control integrado con pantalla LCD | Σχεδιασμός χωρίς καλώδιο και ενσωματωμένος πίνακας χειρισμού με οθόνη LCD | Kablosuz tasarım ve LCD ekranlı entegre kontrol paneli | Беспроводная модель со встроенной панелью управления и ЖК-дисплеем

C Sleek stainless steel design | Design em aço inoxidável | Diseño elegante de acero inoxidable | Κομψός σχεδιασμός από ανοξείδωτο ατσάλι | Zarif Paslanmaz Çelik Tasarım | Элегантная конструкция из нержавеющей стали

KitchenAid



**5KCG0702**

ARTISAN

ARTISAN Burr Grinder  
Moinho de café ARTISAN  
Molinillo de café ARTISAN  
Μόλος ἀλεσηστ̄ ARTISAN  
ARTISAN Öğütücü  
Кофемолка ARTISAN



**A** 15 different grind settings | 15 definições de moagem | 15 niveles distintos de molido |  
15 διαφορετικές ρυθμίσεις αλεσηστ̄ | 15 farklı öğütme ayarı | 15 степеней помола

**B** Glass bean hopper and grind jar | Tremonha para café em grão e recipiente para café moído em vidro |  
Tolva de vidrio y jarra para café molido | Γυάλινο δοχείο κόκκων καφέ και γυάλινη κανάτα αλεσμένου καφέ |  
Cam çekirdek hunisi ve kahve tozu kavanozu | Стеклянная загрузочная воронка и контейнер для смолотого кофе

**C** Low rotations per minute operation | Baixas rotações por minuto | Baja velocidad de rotación por minuto |  
Λειτουργία χαμηλών στροφών ανά λεπτό | Dakika başına düşük dönüslü işlem | Низкая скорость вращения



5KCG0702ER



5KCG0702AC



5KCG0702OB



5KCG0702MS



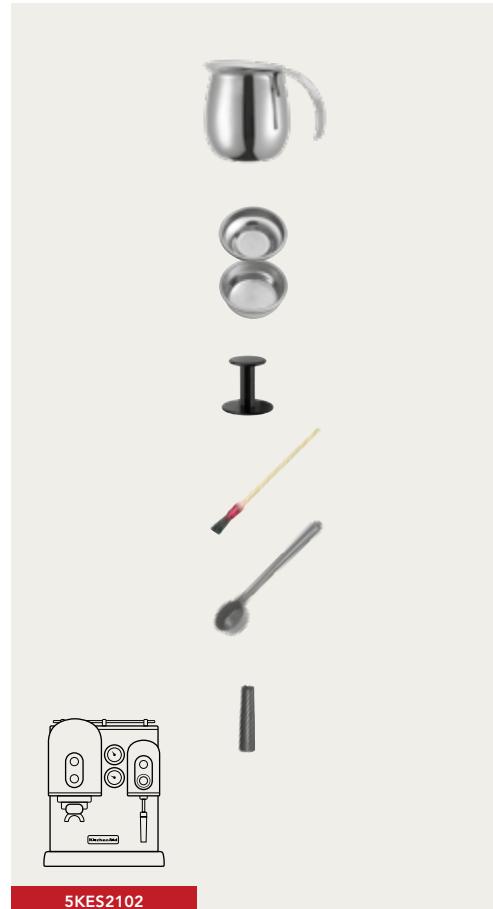
KCG0799SX



**KitchenAid**



ARTISAN



5KES2102



5KCG0702

KitchenAid



## 5KEK1322SS

ARTISAN

ARTISAN 1.5 L Glass Tea Kettle

Chaleira de Vidro de 1,5 L ARTISAN

Hervidor-tetera de vidrio de 1,5 L ARTISAN

Γυάλινος βραστήρας τσαγιού 1,5 L ARTISAN

ARTISAN 1,5 L Cam Çay Makinesi

Стеклянный электрочайник ARTISAN объемом 1,5 л



A Fast all-in-one brewing | Preparação rápida tudo-em-um | Infusión rápida, todo en uno | Ταχεία παρασκευή όλα σε ένα | Hızlı, hepsi bir arada demleme | Быстрое приготовление любого чая

B 5 specialty tea settings/ variable temperature control | 5 definições de especialidades de chá/controlo de temperatura variável | Ajustes para 5 tipos de té/control de temperatura variable | 5 ειδικές ρυθμίσεις για τσάι/μεταβλητός θερμοκρασίας | 5 özel çay ayarı/değişken sıcaklık kontrolü | 5 установок температуры для различных типов чая/регулирование температуры

C Quick boil | Fervura rápida | Hervido rápido | Γρήγορος βρασμός | Hızlı kaynatma | Быстрое кипячение

KitchenAid



**5KEK1522**

ARTISAN

ARTISAN 1.5 L Kettle  
Chaleira ARTISAN de 1,5 L  
Hervidor de agua de 1,5 L ARTISAN  
Βραστήρας 1,5 L ARTISAN  
ARTISAN 1,5 L Su İsticisi  
Электрочайник объемом 1,5 л ARTISAN



A Smooth, rounded design with 1.5 L capacity | Design elegante e arredondado com capacidade para 1,5 L | Diseño liso redondeado con capacidad para 1,5 L | Λείος, στρογγυλός σχέδιος με χωρητικότητα 1,5 L | Pürüzsüz, yuvarlak tasarım, 1,5 L kapasite | Гладкий эргономичный дизайн и объем 1,5 л

B Adjustable temperature, from 50°C to 100°C | Temperatura ajustável entre 50°C e 100°C | Temperatura ajustable, de 50 a 100 °C | Ρυθμιζόμενη θερμοκρασία, από 50°C έως 100°C | 50°C'den 100°C'ye ayarlanabilen sıcaklık | Регулируемая температура от 50°C до 100°C

C Dual wall construction | Parede dupla | Fabricación con doble pared | Κατασκευή διπλού τοιχώματος | Çift duvarlı yapı | Двустенная конструкция

**KitchenAid**



5KEK1522CA



5KEK1522ER



5KEK1522AC



5KEK1522FP



5KEK1522BK



5KEK1522OB



5KEK1522MS

**KitchenAid**



## 5KMT2204

ARTISAN

ARTISAN Toaster 2-slices  
Torradeira para 2 fatias ARTISAN  
Tostadora de 2 ranuras ARTISAN  
Φρυγανέρα 2 υπόδοχών ARTISAN  
ARTISAN 2 yuvalı Ekmek Kızartma Makinesi  
Тостер на 2 ломтика ARTISAN

A Auto sensor with keep-warm feature | Sensor automático com função para manter as torradas quentes | Sensor automático con función Mantener caliente | Αυτόματος αισθητήρας με λειτουργία διατήρησης θερμοκρασίας | Sicak tutma özellikli otomatik sensör | Автоматический датчик с функцией подогрева

B 7 shade settings with LED countdown timer | 7 definições de tom com temporizador LED | 7 niveles de tostado con temporizador de cuenta atrás con panel LED | 7 ρυθμίσεις αισθητήρας με χρονοδιακόπτη αντίστροφης μέτρησης LED | LED geriye sayımı 7 farklı koyuluk ayarı | Светодиодный таймер с 7 степенями поджарки

C Bagel function | Função para Bagels | Función Bollos | Λειτουργία για στρογγυλά ψωμάκια μπέιγκελ | Simit fonksiyonu | Функция для приготовления бейглов

**KitchenAid**



5KMT2204AC



5KMT2204MS



5KMT2204ER



5KMT2204OB



5KMT2204CA

5KTSR1  
OA5KTBW22  
OA

5KMT2204FP



5KMT2204BK

**OA**  
OPTIONAL ACCESSORIES  
ACESSÓRIOS OPCIONAIS  
ACCESORIOS OPCIONALES  
ПРОДОПТИКА ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ  
İSTEĞE BAĞLI AKSESUARLAR  
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

5KMT2204



## 5KMT4205

ARTISAN

ARTISAN Toaster 4-slices  
Torradeira para 4 fatias ARTISAN  
Tostadora de 4 ranuras ARTISAN  
Φρυγανέρα 4 υποδοχών ARTISAN  
ARTISAN 4 yuvalı Ekmek Kızartma Makinesi  
Тостер на 4 ломтика ARTISAN



A 2 independent pairs of slots | 2 pares de aberturas independentes | 2 pares de ranuras independientes |  
2 ανεξάρτητα ζευγάρια υποδοχών | 2 farklı yuva çifti | 2 отдельных пары отверстий

B Auto sensor with keep-warm feature | Sensor automático com função para manter as torradas quentes | Sensor automático con función Mantener caliente | Αυτόματος αισθητήρας με λειτουργία διατήρησης θερμοκρασίας |  
Sıcak tutma özellikli otomatik sensör | Автоматический датчик с функцией подогрева

C 7 shade settings with LED countdown timer | 7 definições de tom com temporizador LED |  
7 niveles de tostado con temporizador de cuenta atrás con panel LED | 7 ρυθμίσεις απόχρωσης με χρονοδιακόπτη  
антис трофης мётропсис LED | LED geriye sayım üniteli 7 farklı koyuluk ayarı | Светодиодный таймер с 7 степенями поджарки

KitchenAid



134

5KMT4205MS



5KMT4205CA



5KMT4205

135

For more information, please visit our website [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Para mais informações, visite o nosso Web site em [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Para obtener más información, visite nuestro sitio web en [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τον ιστότοπό μας στη

διεύθυνση [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Daha fazla bilgi için web sitemizi ziyaret edin: [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Более подробную информацию можно узнать на нашем сайте [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)



#1 Mixer Brand in the World

\*Source: Euromonitor International Limited; Consumer Appliances 2017 edition, retail volume sales, 2012 – 2016 Mixer Category data (includes stand mixers & hand mixers).

A melhor marca de batedeiras do mundo

\*Fonte: Euromonitor International Limited; Consumer Appliances 2017 edition, retail volume sales, 2012 – 2016 Mixer Category data (inclui batedeiras manuais e com suporte).

1.ª marca de batidoras del mundo

\*Fuente: Euromonitor International Limited; edición de electrodomésticos de consumo de 2017, ventas minorista por volumen, datos en la categoría de batidoras 2012 - 2016 (se incluyen robots de cocina y batidoras de mano)

To #1 μέξερ στον κόσμο

\*Πηγή: Euromonitor International Limited, έκδοση Consumer Appliances 2017, λιανικές πωλήσεις μέξερ για τα έτη 2012 - 2016 Στοιχεία κατηγορίας (περιλαμβάνει μέξερ και μέξερ χειρός).

Dünyanın 1 Numaralı Mikser Markası

\*Kaynak: Euromonitor International Limited; Tüketiciler 2017 basımı, perakende satış hacimleri, 2012 - 2016 Mikser Kategorisi verileri (stantlı mikserler ve el mikserlerini içerir).

Лучший в мире бренд миксеров

\*Источник: Euromonitor International Limited; Издание 2017 года по бытовым приборам, розничные продажи в 2012 - 2016, категория миксеров (включая настольные и ручные миксеры).



Discover our inspiring recipes at: [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Descubra as nossas receitas repletas de inspiração em: [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Descubra nuestras recetas en: [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Ανακαλύψτε τις εμπνευσμένες συνταγές μας στη διεύθυνση [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

İlham veren tariflerimizi keşfetmek için: [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Множество превосходных рецептов можно найти на нашем сайте [www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)

Printer: [www.daneels.be](http://www.daneels.be)

Photography: Max Zambelli, Carlo Magnoli

Art direction: MMG Design

No part of this publication may be reproduced and/or published in print, by photocopying, on microfilm or in any other manner without the prior written consent by KitchenAid.

© 2018 KitchenAid Europa, Inc.

Nijverheidslaan 3 Box 5

B-1853 Strombeek-Bever - Belgium

U.K.

Northern Ireland

Southern Ireland

Portugal

España

Ελλάδα

Türkiye

Россия

00800 381 04026

[www.KitchenAid.eu](http://www.KitchenAid.eu)



**KitchenAid**